

# **BLACK+ DECKER®**

**INSTRUCTION MANUAL  
MODE D'EMPLOI  
MANUAL DE INSTRUCCIONES**

**3 IN 1 COLLAPSIBLE CART  
CHARIOT PLIABLE 3 EN 1  
CARRO PLEGABLE 3 EN 1**

**BDST3IN1CTFF**

**Please read before returning this product for any reason.**

**À lire avant de retourner ce produit pour quelque raison que ce soit.**

**Lea el manual antes de devolver este producto por cualquier motivo.**

---

English (**original instructions**)

7

---

Français (*traduction de la notice d'instructions originale*)

10

---

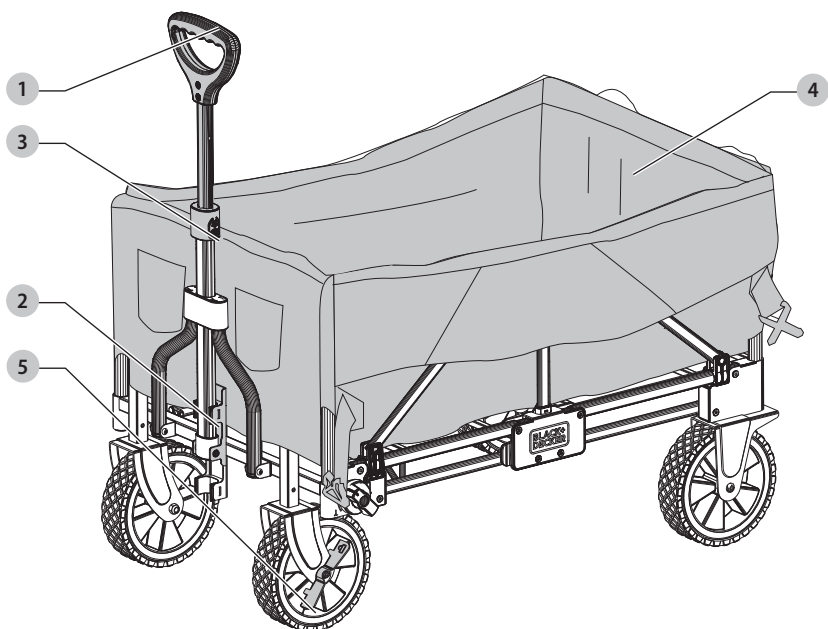
Español (*traducido de las instrucciones originales*)

13

---

Fig. A

## BDST3IN1CTFF



### Components

- 1 Handle
- 2 Handle clip
- 3 Handle button
- 4 Fabric basket
- 5 Wheel lock

### Composants

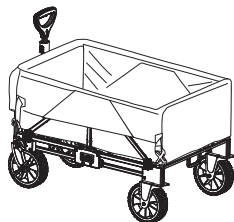
- 1 Poignée
- 2 Attache de la poignée
- 3 Bouton de poignée
- 4 Panier en tissu
- 5 Blocage des roues

### Componentes

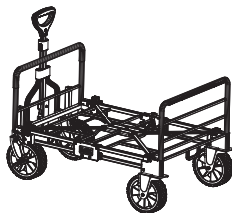
- 1 Manija
- 2 Broche de manija
- 3 Botón de manija
- 4 Canasta de tela
- 5 Bloqueo de rueda

### Modes/Modes/Modos

Cart/Chariot/Carro



Flat bed/Plateforme/Plataforma plana



Hand truck/Diable/Carretilla

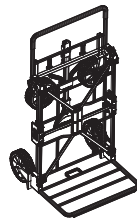


Fig. B

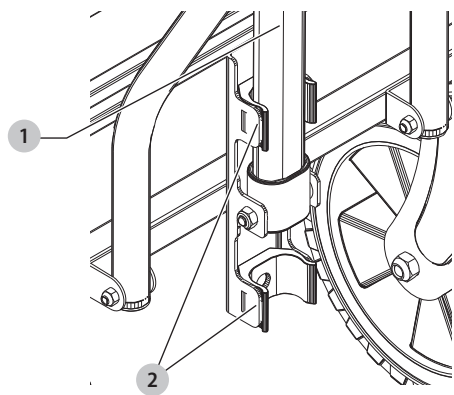


Fig. C

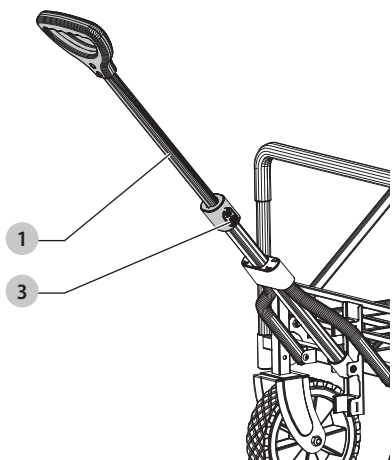


Fig. D

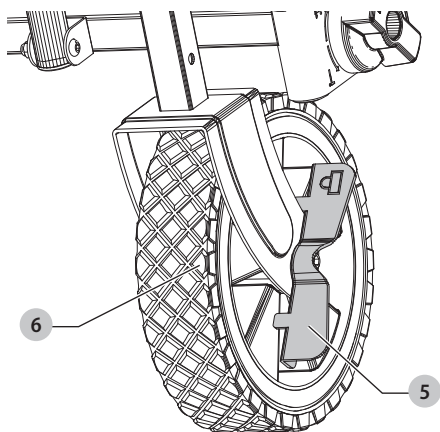


Fig. E

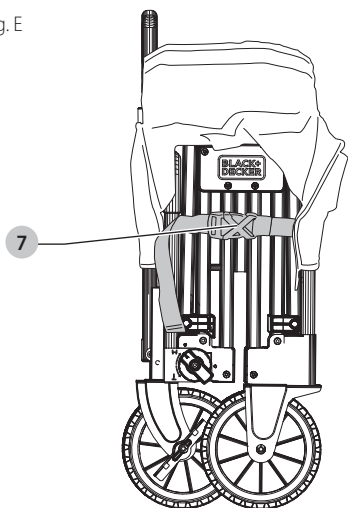


Fig. F

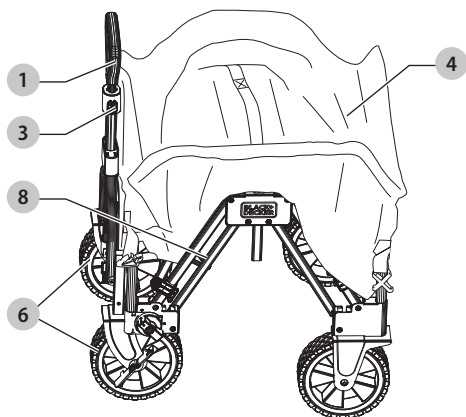


Fig. G

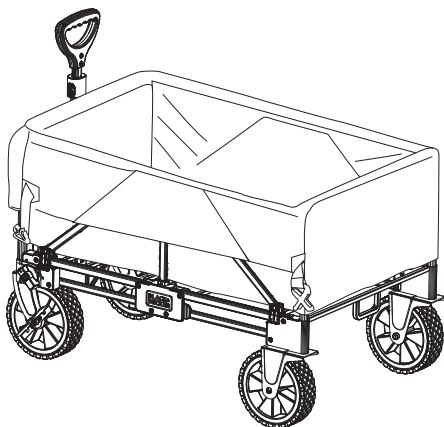


Fig. H

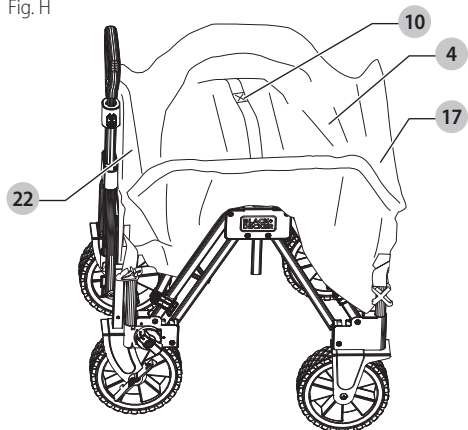


Fig. I

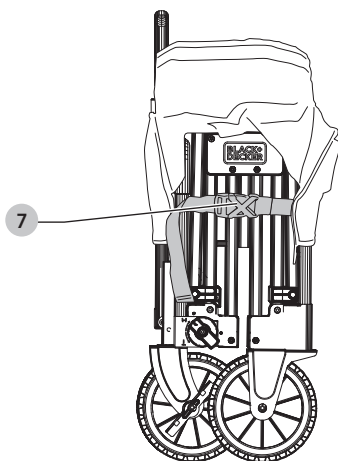


Fig. J

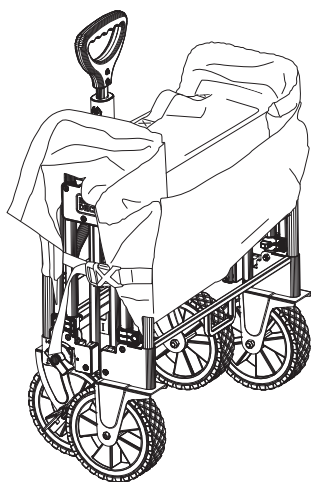


Fig. K

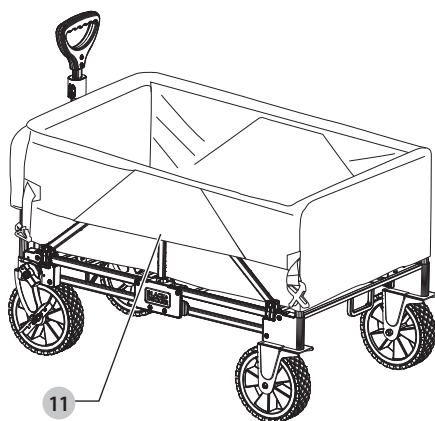


Fig. L

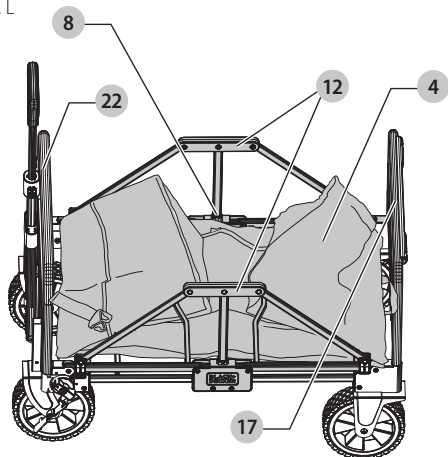


Fig. M

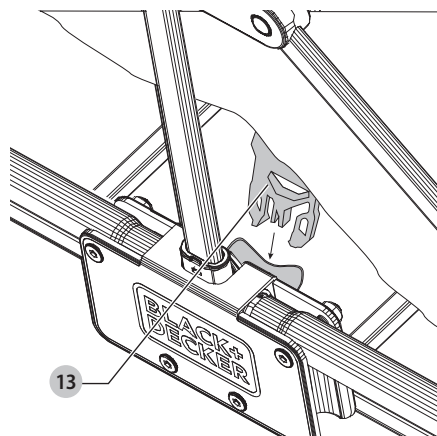


Fig. N

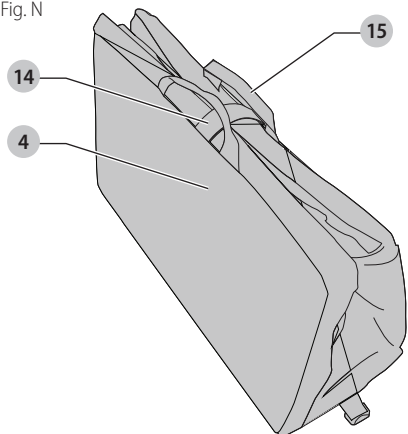


Fig. O

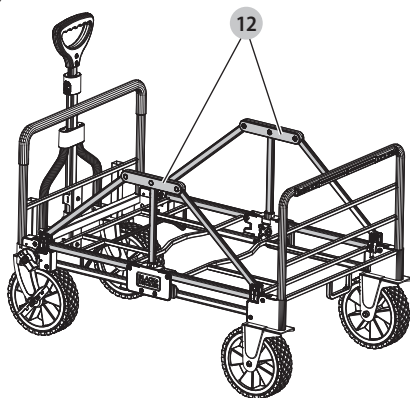


Fig. P

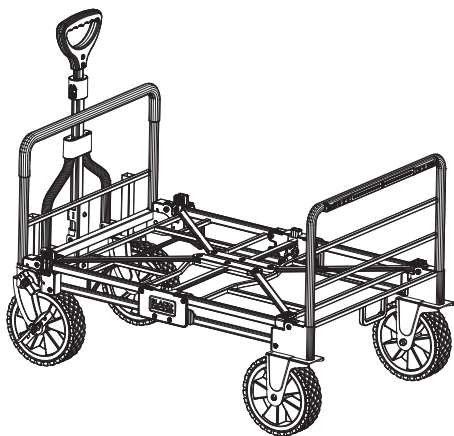


Fig. Q

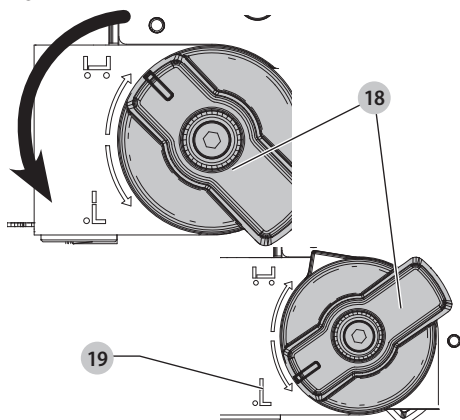


Fig. R

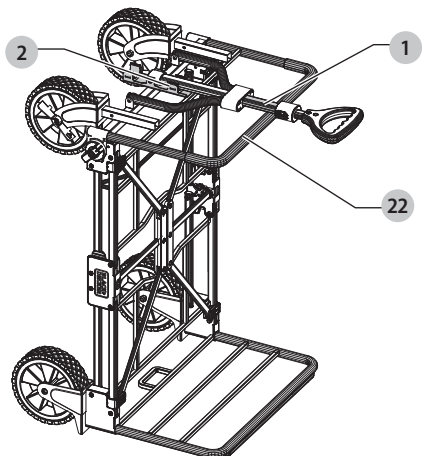


Fig. S

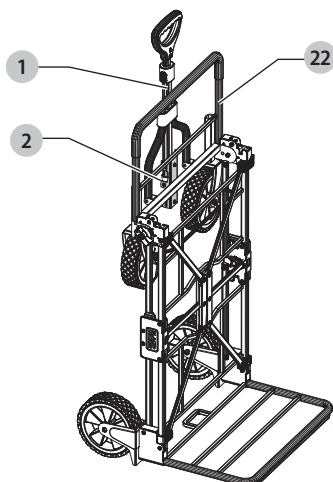


Fig. T

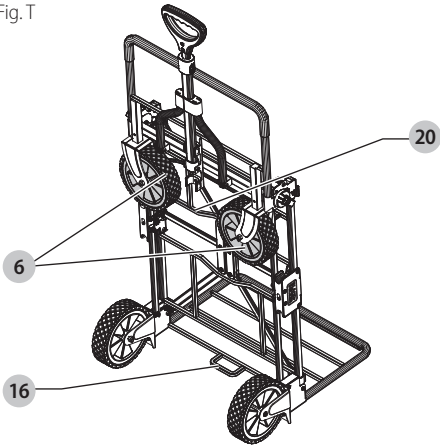


Fig. U

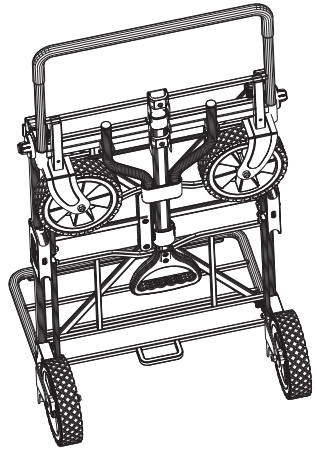


Fig. V

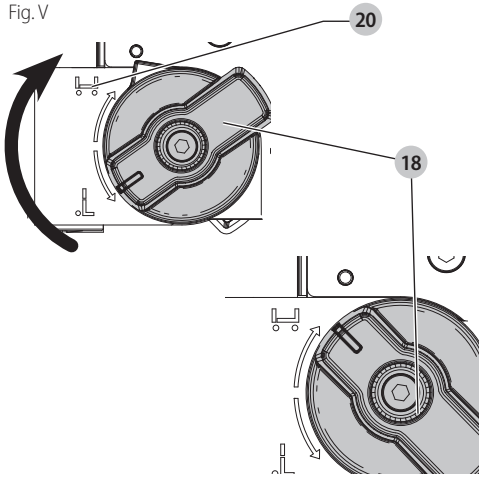


Fig. W

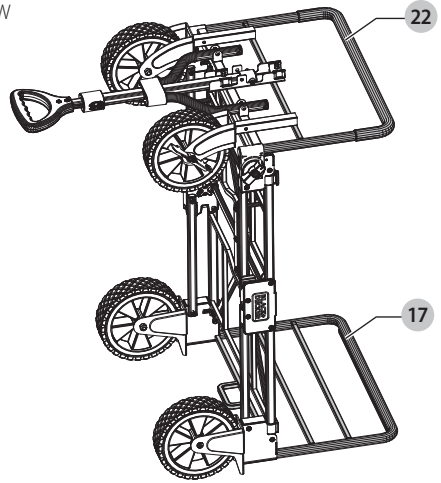


Fig. X

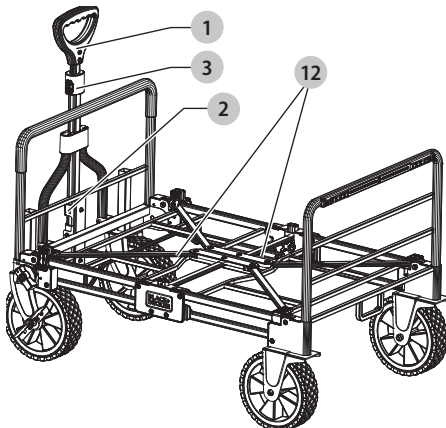


Fig. Y

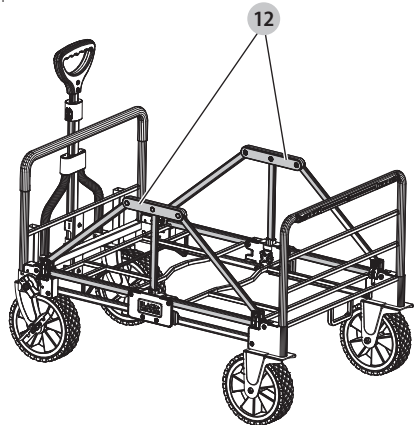


Fig. Z

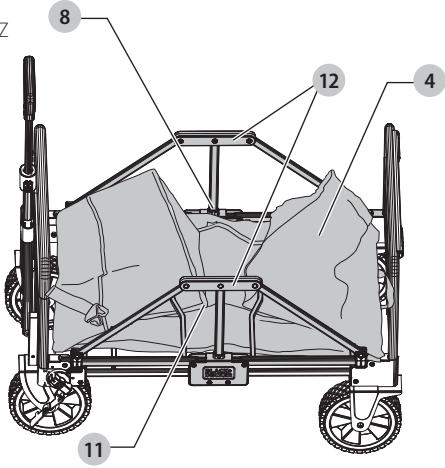


Fig. AA

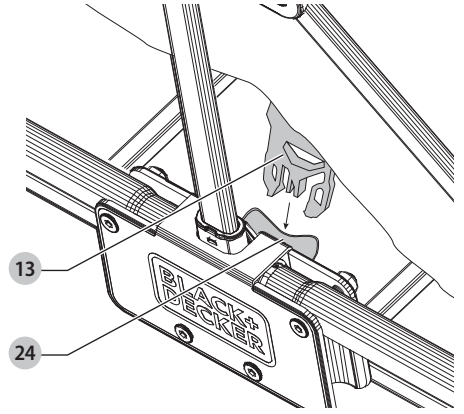


Fig. BB

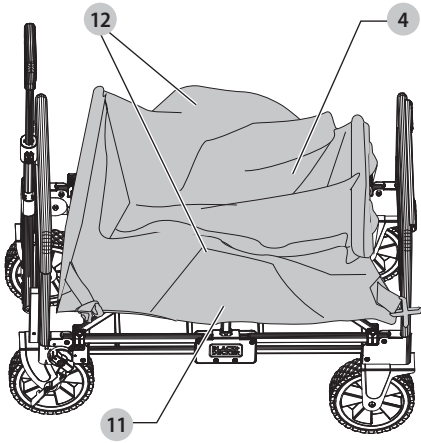


Fig. CC

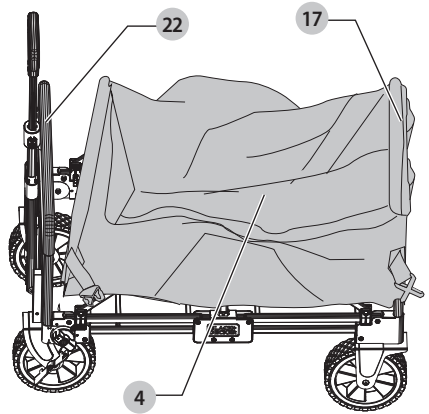
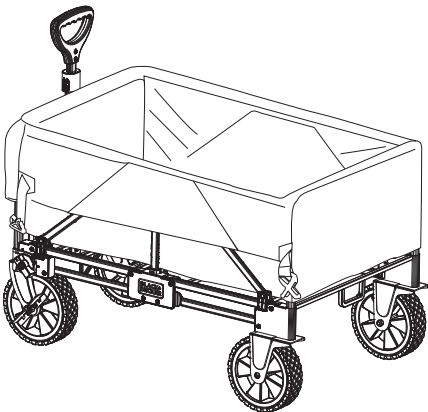


Fig. DD







**WARNING:** Read all safety warnings and all instructions. Failure to follow the warnings and instructions may result in electric shock, fire and/or serious injury.



**WARNING:** To reduce the risk of injury, read the instruction manual.

## Intended Use

Your BLACK+DECKER BDST3IN1CTFF has been designed for consumer use only.

**DO NOT** let children come into contact with the cart. Supervision is required when inexperienced operators use this cart.

## Definitions: Safety Alert Symbols and Words

This instruction manual uses the following safety alert symbols and words to alert you to hazardous situations and your risk of personal injury or property damage.



**DANGER:** Indicates an imminently hazardous situation which, if not avoided, **will** result in **death or serious injury**.



**WARNING:** Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, **could** result in **death or serious injury**.



**CAUTION:** Indicates a potentially hazardous situation which, if not avoided, **may** result in **minor or moderate injury**.



(Used without word) Indicates a safety related message.

**NOTICE:** Indicates a practice **not related to personal injury** which, if not avoided, **may** result in **property damage**.

## General Safety Information



**WARNING:** Read instruction manual carefully and retain for future reference.



**WARNING:** To reduce the risk of serious personal injury ensure clothing, long hair, fingers and other personal objects are clear of moving parts before making any adjustments or removing/installing attachments or accessories.



**WARNING:** Do not use as a children's ride on wagon.

- This cart is not a childcare article and is not intended to be used to transport children.** Failure to follow proper use instruction can result in personal injuries to you or others.
- Use care when folding and converting the cart to reduce the risk of personal injury to fingers.**
- Maximum load for this cart is 150 lb (70 kg) evenly distributed.** Do not overload the cart.
- Do not use this cart on uneven ground.** It can become unstable and tip.
- Make sure the cart is locked into position (collapsed, wagon, flat bed, or hand truck configurations) before usage.**

## ASSEMBLY AND ADJUSTMENTS

### Extending the Handle (Fig. A—C)

- Pull the handle **1** from the handle clip **2**.
- Press the handle button **3** and pull on the handle **1** to extend.
- Press the handle button **3** and push in on the handle **1** to retract.
- Press the handle **1** into the handle clip **2** to store.

### Locking the Wheels (Fig. D)

There are built in wheel locks **5** on the two front wheels **6**. These can be used to keep the cart stationary when required.

- Twist the wheel lock **5** clockwise to engage the lock.
- Twist the wheel lock **5** counterclockwise to disengage the lock.

### Opening Cart (Fig. E—D)

- Undo the side buckles **7** on both sides of the cart.
- Spread the cart frame **8** open.
- Press the center of the bed down to fully open the cart.
- Push handle button **3** and extend handle **1**.
- The cart is now ready for use.

### Collapsing Cart (Fig. H—J)

**CAUTION:** Ensure the fabric basket is empty before collapsing the cart.

**NOTE:** The cart can be collapsed with or without the fabric basket **4** installed.

- Grab the center handle **10** on the fabric basket **4** and lift upwards to collapse the cart.
- Push the rear frame wall **17** and front frame wall **22** towards each other to collapse the cart.
- Connect the side buckles **7** to secure the cart closed.
- Collapse the handle **1**.
- Push the handle **1** upright to engage the handle clip **2** to secure it into position.

### Converting Cart to Flat Bed Cart (Fig. K—P)

**CAUTION:** Ensure the fabric basket is empty before converting the cart.

- Start with the cart opened and ready for use.
- Separate the hook and loop strip **11** and pull the fabric basket **4** from the two frame side walls **12**.
- Pull the remaining fabric basket sides from the front frame wall **22** and rear frame wall **17**.
- Undo left and right side bracket buckles **13**.
- Fold the fabric basket **4** as shown in Fig. N and secure it with the hook and loop strap **14**.  
**NOTE:** You can carry the removed fabric basket **4** with the attached handles **15**.
- Fold the two frame side walls **12** down and towards the center of the cart until they lock into position.
- The flat bed cart is now ready for use.

## Converting Flat Bed Cart to Hand Truck (Fig. P—U)



**CAUTION:** Ensure the frame side walls are fully folded down and secure before converting the cart.

1. Start with the flat bed cart converted and ready for use.
2. Rotate the knobs **18** to the hand truck icon **19**.  
**NOTE:** You will hear an audible click as it locks into place.
3. Rotate the cart onto the hand truck base as shown in Fig. R.
4. Rotate the front frame wall **22** towards the handle **1**. The front wheels **6** will slide along the wheel guide **23** as shown in Fig. U. The front frame wall **22** will make an audible click when locking into position.
5. Retract the handle and fold it down into the handle clip **2** to secure the front wheels **6** in place.
6. The hand truck is now ready for use.  
**NOTE:** There is a built in foot rest **16** located between the rear wheels for easier hand truck operation.

## Converting Hand Truck to Flat Bed Cart (Fig. U—X)

1. Start with the hand truck converted and ready for use.
2. Rotate the knobs **18** to the cart icon **20**.  
**NOTE:** You will hear an audible click as it locks into place.
3. Rotate the front frame wall **22** to the cart position. The front frame wall **22** will make an audible click when locking into position.
4. Lift the handle from the handle clip **2**.
5. Rotate the cart so it sits on all four wheels as shown in Fig. X.
6. Press the handle button **3** and pull on the handle **1** to extend the handle.
7. The flat bed cart is now ready for use.

## Converting Flat Bed Cart to Cart (Fig. Y—DD)

1. Start with the flat bed cart converted and ready for use.
2. Fold the two frame side walls **12** upward until they lock into position.
3. Place the folded fabric basket **4** in the center of the cart and then unfold it.  
**NOTE:** The fabric basket **4** can be installed with the pockets on the front frame wall **22** towards the handle **1** or on the rear frame wall **17**.
4. Attach the side bracket buckles **7** to the center brackets **24**.  
**NOTE:** You will not be able to collapse the cart via the fabric handle if these buckles are not attached.
5. Place the fabric basket **4** over the two frame side walls **12** and secure it with the hook and loop strips **11**.
6. Place the fabric basket **4** over the front and rear frame wall **17**, ensuring a snug fit.
7. The cart is now ready for use.

## MAINTENANCE



**WARNING:** To reduce the risk of serious personal injury ensure clothing, long hair, fingers and other personal objects are clear of moving parts before making any adjustments or removing/installing attachments or accessories.

Your BLACK+DECKER cart has been designed to operate over a long period of time with a minimum of maintenance. Continuous satisfactory operation depends upon proper care and regular cleaning.

## Cleaning



**WARNING:** Never use solvents or other harsh chemicals for cleaning the non-metallic parts of the cart. These chemicals may weaken the plastic materials used in these parts. Use a cloth dampened only with water and mild soap. Never immerse any part of the product into a liquid.



**WARNING:** Do not machine wash the fabric basket.

## Accessories



**WARNING:** Since accessories, other than those offered by BLACK+DECKER, have not been tested with this product, use of such accessories with this product could be hazardous. To reduce the risk of injury, only BLACK+DECKER recommended accessories should be used with this product.

Recommended accessories for use with your product are available at extra cost from your local dealer or authorized service center. If you need assistance in locating any accessory, please contact BLACK+DECKER call **1-800-544-6986**

## Repairs



**WARNING:** To assure product SAFETY and RELIABILITY, repairs, maintenance and adjustment should be performed by a BLACK+DECKER factory service center or a BLACK+DECKER authorized service center. Always use identical replacement parts.

Recommended accessories for use with your product are available at extra cost from your local dealer or authorized service center. If you need assistance in locating any accessory, please contact BLACK+DECKER call **1-800-544-6986**

## Register Online

Thank you for your purchase. Register your product now for:

- **WARRANTY SERVICE:** Registering your product will help you obtain more efficient warranty service in case there is a problem with your product.
- **CONFIRMATION OF OWNERSHIP:** In case of an insurance loss, such as fire, flood or theft, your registration of ownership will serve as your proof of purchase.
- **FOR YOUR SAFETY:** Registering your product will allow us to contact you in the unlikely event a safety notification is required under the Federal Consumer Safety Act.
- Register online at [www.BlackandDecker.com/NewOwner](http://www.BlackandDecker.com/NewOwner)

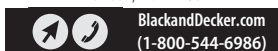
## ONE-YEAR LIMITED WARRANTY

Black & Decker (U.S.) Inc. warrants this product to be free from defects in material or workmanship for a period of one (1) year following the date of purchase, provided that the product is used in a home environment. This limited warranty does not cover failures due to abuse, accidental damage or when repairs have been made or attempted by anyone other than BLACK+DECKER and its Authorized Service Centers. A defective product meeting the warranty conditions set forth herein will be replaced or repaired at no charge in either of two ways:

The first, which will result in exchanges only, is to return the product to the retailer from whom it was purchased (provided that the store is a participating retailer). Returns should be made within the time period of the retailer's policy for exchanges. Proof of purchase may be required. Please check with the retailer for its specific return policy regarding time limits for returns or exchanges. The second option is to take or send the product (prepaid) to a BLACK+DECKER owned or authorized Service Center for repair or replacement at BLACK+DECKER's option. Proof of purchase may be required. BLACK+DECKER owned and authorized service centers are listed online at [www.blackanddecker.com](http://www.blackanddecker.com). This warranty does not apply to accessories. This warranty gives you specific legal rights and you may have other rights which vary from state to state or province to province. Should you have any questions, contact the manager of your nearest BLACK+DECKER Service Center. This product is not intended for commercial use, and accordingly, such commercial use of this product will void this warranty. All other guarantees, express or implied, are hereby disclaimed.

**LATIN AMERICA:** This warranty does not apply to products sold in Latin America. For products sold in Latin America, check country specific warranty information contained in the packaging, call the local company or see the website for such information.

Imported by Black & Decker (U.S.) Inc.,  
701 E. Joppa Rd.  
Towson, MD 21286





**AVERTISSEMENT :** lisez tous les avertissements de sécurité et toutes les instructions. Ne pas suivre les avertissements et les instructions peut entraîner un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.



**AVERTISSEMENT :** pour réduire le risque de blessure, lisez le guide d'utilisation.

## Utilisation prévue

Votre de BLACK+DECKER BDST3IN1CTFF a été conçu pour être utilisé exclusivement par les consommateurs.

**NE PAS** laisser les enfants entrer en contact avec le chariot. Une supervision est requise lorsque des utilisateurs inexpérimentés utilisent ce chariot.

## Définitions : Symboles et mentions d'alerte de sécurité

Cette notice d'utilisation utilise les symboles et les mentions d'alerte de sécurité suivants afin de vous alerter sur les situations dangereuses et les risques de blessures ou de dégâts matériels.



**DANGER :** indique une situation de risque imminent qui engendre, si elle n'est pas évitée, la **mort ou de graves blessures**.



**AVERTISSEMENT :** indique une situation de risque potentiel qui **pourrait engendrer**, si elle n'est pas évitée, la **mort ou de graves blessures**.



**ATTENTION :** indique une situation de risque potentiel qui **peut engendrer**, si elle n'est pas évitée, **des blessures bénignes ou modérées**.



(Utilisé sans mention) Indique un message lié à la sécurité.

**REMARQUE :** indique une pratique **n'entraînant aucun risque de blessures** mais qui, si elle n'est pas évitée, **peut entraîner des dommages matériels**.

## Renseignements de sécurité supplémentaires



**AVERTISSEMENT :** Ne jamais modifier le produit ou toute pièce de celui-ci. Cela pourrait entraîner des dommages matériels ou des blessures corporelles.



**AVERTISSEMENT :** Certaines poussières contiennent des produits chimiques reconnus dans l'État de la Californie pour causer le cancer et des anomalies congénitales ou autres effets nuisibles sur la reproduction. Certains exemples de ces produits chimiques sont :

- des composants de fertilisants,
- des composants d'insecticides, d'herbicides et de pesticides,
- l'arsenic et le chrome provenant du bois de construction traité chimiquement.

Pour réduire votre exposition à ces produits chimiques, porter un équipement de sécurité approuvé, comme un masque cache-poussière spécialement conçu pour filtrer les particules microscopiques.



**AVERTISSEMENT :** L'utilisation de ce produit peut générer et/ou disperser de la poussière qui peut causer des lésions respiratoires graves et permanentes ou d'autres blessures. Utilisez toujours une protection respiratoire approuvée par NIOSH/OSHA appropriée pour l'exposition à la poussière. Dirigez les particules loin du visage et du corps.

- **Les événements couvrent souvent des pièces qui se déplacent et doivent être évités.** Des vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent se coincer dans des pièces qui déplacent.

## ASSEMBLAGE ET AJUSTEMENTS

### Extension de la poignée (Fig. A-C)

1. Tirez la poignée **1** de l'attache de la poignée **2**.
2. Appuyez sur le bouton de la poignée **3** et tirez sur la poignée **1** pour l'allonger.
3. Appuyez sur le bouton de la poignée **3** et poussez sur la poignée **1** pour la rétracter.
4. Enfoncez la poignée **1** dans l'attache de la poignée **2** pour la ranger.

### Blocage des roues (Fig. D)

Les deux roues avant **6** sont équipées de blocages intégrés **5**. Ils peuvent être utilisés pour maintenir le chariot immobile lorsque cela est nécessaire.

1. Tournez le blocage de roue **5** dans le sens des aiguilles d'une montre pour l'engager.
2. Tournez le blocage de roue **5** dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour le déverrouiller.

### Ouverture du chariot (Fig. E-D)

1. Détachez les boucles latérales **7** des deux côtés du chariot.
2. Ouvrez le cadre du chariot **8**.
3. Appuyez sur le centre de la plateforme pour ouvrir complètement le chariot.
4. Appuyez sur le bouton de la poignée **3** et allongez la poignée **1**.
5. Le chariot est maintenant prêt à être utilisé.

### Chariot repliable (Fig. H-J)



**ATTENTION :** Assurez-vous que le panier à tissu est vide avant de plier le chariot.

**REMARQUE :** Le chariot peut être plié avec ou sans le panier en tissu **4** installé.

1. Saisissez la poignée centrale **10** du panier en tissu **4** et soulevez-la pour plier le chariot.
2. Poussez la paroi arrière du cadre **17** et la paroi avant du cadre **22** l'une vers l'autre pour plier le chariot.
3. Accrochez les boucles latérales **7** pour fermer le chariot.
4. Rétractez la poignée **1**.
5. Poussez la poignée **1** vers le haut pour engager l'attache de la poignée **2** et la fixer en position.

## Conversion du chariot en chariot-plateforme (Fig. K-P)



**ATTENTION :** Assurez-vous que le panier à tissu est vide avant de convertir le chariot.

- Commencez avec le chariot ouvert et prêt à être utilisé.
- Séparez la bande auto-agrippante **11** et tirez le panier en tissu **4** des deux parois latérales du cadre **12**.
- Tirez les autres côtés du panier en tissu de la paroi avant du cadre **22** et de la paroi arrière du cadre **17**.
- Défaitez les boucles des supports latéraux gauche et droit **13**.
- Pliez le panier en tissu **4** comme indiqué dans la Fig. N et fixez-le avec la sangle à crochets et à boucles **14**.  
**REMARQUE :** Vous pouvez transporter le panier en tissu retiré **4** avec les poignées attachées **15**.
- Rabattez les deux parois latérales du cadre **12** vers le bas et vers le centre du chariot jusqu'à ce qu'elles se verrouillent en position.
- Le chariot à plateforme est maintenant prêt à être utilisé.

## Transformation d'un chariot à plateforme en diable (Fig. P-U)



**ATTENTION :** Assurez-vous que les parois latérales du cadre sont entièrement pliées et bien fixées avant de convertir le chariot.

- Commencez avec le chariot à plateforme converti et prêt à être utilisé.
- Tournez les boutons **18** jusqu'à l'icône de diable **19**.  
**REMARQUE :** Vous entendrez un clic audible lorsqu'il se verrouillera en place.
- Faites pivoter le chariot sur la base du diable comme indiqué dans la Fig. R.
- Faites pivoter la paroi avant du cadre **22** vers la poignée **1**. Les roues avant **6** glisseront le long du guide de roue **23** comme indiqué dans la Fig. U. La paroi avant du cadre **22** émettra un clic audible lors du verrouillage en position.
- Rentrez la poignée et rabattez-la dans l'attache de la poignée **2** pour fixer les roues avant **6** en place.
- Le diable est maintenant prêt à être utilisé.  
**REMARQUE :** Un repose-pieds intégré **16** situé entre les roues arrière facilite l'utilisation du diable.

## Conversion du diable en chariot à plateforme (Fig. U-X)

- Commencez avec le diable converti et prêt à être utilisé.
- Tournez les boutons **18** sur l'icône du chariot **20**.  
**REMARQUE :** Vous entendrez un clic audible lorsqu'il se verrouillera en place.
- Faites pivoter la paroi avant du cadre **22** jusqu'à la position du chariot. La paroi avant du cadre **22** émet un clic audible lorsqu'elle est verrouillée en position.
- Soulevez la poignée de son attache **2**.
- Faites pivoter le chariot pour qu'il repose sur les quatre roues, comme indiqué dans la Fig. X.
- Appuyez sur le bouton de la poignée **3** et tirez sur la poignée **1** pour l'allonger.

- Le chariot à plateforme est maintenant prêt à être utilisé.

## Transformation d'un chariot à plateforme en chariot (Fig. Y-DD)

- Commencez avec le chariot à plateforme converti et prêt à être utilisé.
- Rabattez les deux parois latérales du cadre **12** vers le haut jusqu'à ce qu'elles se verrouillent en position.
- Placez le panier en tissu plié **4** au centre du chariot, puis dépliez-le.  
**REMARQUE :** Le panier en tissu **4** peut être installé avec les poches sur la paroi avant du cadre **22** vers la poignée **1** ou sur la paroi arrière du cadre **17**.
- Fixez les boucles des supports latéraux **7** aux supports centraux **24**.  
**REMARQUE :** Vous ne pourrez pas plier le chariot par la poignée en tissu si ces boucles ne sont pas fixées.
- Placez le panier en tissu **4** sur les deux parois latérales du cadre **12** et fixez-le à l'aide des bandes auto-agrippantes **11**.
- Placez le panier en tissu **4** sur les parois avant et arrière du cadre **17**, en veillant à ce qu'il soit bien ajusté.
- Le chariot est maintenant prêt à être utilisé.

## ENTRETIEN



**AVERTISSEMENT :** Pour réduire le risque de blessures graves, assurez-vous que les vêtements, les cheveux longs, les doigts et tout autre objet personnel sont éloignés des pièces mobiles avant d'effectuer tout réglage ou d'installer/de retirer les fixations ou les accessoires.

Votre chariot BLACK+DECKER a été conçu pour fonctionner sur une longue période avec un minimum d'entretien. Un fonctionnement satisfaisant et continu dépend d'un entretien approprié et d'un nettoyage régulier.

## Nettoyage



**AVERTISSEMENT :** Ne jamais utiliser de solvant ou d'autres produits chimiques forts pour le nettoyage des pièces non métalliques du chariot. Ces produits chimiques peuvent affaiblir les matériaux plastiques des pièces. Utilisez un linge trempé seulement dans de l'eau et du savon doux. N'immergez jamais une partie du produit dans un liquide.



**AVERTISSEMENT :** Ne lavez pas le panier à tissu à la machine.

## Accessoires



**AVERTISSEMENT :** *les accessoires autres que BLACK+DECKER n'ayant pas été testés avec ce produit, leur utilisation avec cet outil peut s'avérer dangereuse. Pour réduire le risque de blessure, seuls les accessoires recommandés par BLACK+DECKER doivent être utilisés avec ce produit.*

Les accessoires recommandés pour utilisation avec cet outil sont disponibles à un coût supplémentaire chez votre détaillant local ou dans un centre de services autorisé. Si vous avez besoin d'aide pour localiser un accessoire, contactez BLACK+DECKER appelez au **1-800-544-6986**.

## Réparations



**AVERTISSEMENT :** *Pour assurer la SÉCURITÉ et la FIABILITÉ du produit, les réparations, l'entretien et les ajustements doivent être effectués par un centre de services autorisés BLACK+DECKER ou un centre de service d'usine BLACK+DECKER. Consultez un centre de services autorisé. Utilisez toujours des pièces de remplacement identiques.*

Les accessoires recommandés pour utilisation avec votre produit sont disponibles à un coût supplémentaire chez votre détaillant local ou dans un centre de services autorisé. Si vous avez besoin d'aide pour trouver un accessoire, veuillez contacter BLACK+DECKER en appelant au **1 800 544-6986**

## Enregistrez-vous en ligne

Nous vous remercions de votre achat. Enregistrez votre produit maintenant pour :

- **SERVICE DE GARANTIE :** l'enregistrement de votre produit en ligne vous aide à obtenir un service de garantie efficace au cas où vous auriez un problème avec votre produit.
- **CONFIRMATION DE PROPRIÉTÉ :** en cas de pertes liées aux assurances telles qu'un incendie, une inondation ou un vol, votre enregistrement de propriété servira de preuve de votre achat.
- **POUR VOTRE SÉCURITÉ :** l'enregistrement de votre produit nous permet de vous contacter dans le cas peu probable d'une notification de sécurité requise selon le Federal Consumer Safety Act.
- Inscrivez-vous en ligne sur **[www.BlackandDecker.com/](http://www.BlackandDecker.com/NewOwner)** NewOwner

## GARANTIE LIMITÉE D'UN AN

Black & Decker (U.S.) Inc. garantit que ce produit est exempt de défaut de matériau et de main-d'œuvre pour une durée d'un (1) an suivant la date d'achat, à condition qu'il ait été utilisé en milieu domestique. La présente garantie limitée ne couvre pas les pannes causées par abus d'utilisation, dommage accidentel ou si une réparation a été faite ou tentée par quiconque autre que les centres de service autorisés BLACK+DECKER. Un produit défectueux selon les termes de la garantie décrits dans les présentes sera remplacé ou réparé sans frais de l'une ou l'autre des façon suivantes :

La première, qui résultera en un simple échange, est de retourner le produit au détaillant chez lequel il a été acheté (pourvu que le magasin est un détaillant participant). Les retours devraient être faits à l'intérieur de la période de temps de la politique du détaillant pour les échanges. Une preuve d'achat pourrait être requise. Veuillez consulter le détaillant pour connaître la limite de temps pour échange selon sa politique particulière. La seconde façon est d'apporter ou d'expédier le produit (port payé d'avance) à un centre de service autorisé ou propriété de BLACK+DECKER pour réparation ou remplacement. Une preuve d'achat pourrait être requise. La liste des centres de service de BLACK+DECKER et ateliers autorisés est offerte en ligne à [www.blackanddecker.com](http://www.blackanddecker.com). La présente garantie ne s'applique pas aux accessoires. La présente garantie vous donne des droits légaux particuliers et vous pouvez avoir d'autres droits qui varient d'une province ou d'un état à l'autre. Pour toute question, veuillez communiquer avec le directeur d'un centre de service de BLACK+DECKER. L'outil acheté n'est pas prévu pour usage commercial, conséquemment, un tel usage annulera sa garantie. Les présentes constituent un désistement à toute garantie expresse ou implicite d'autres sources.

**AMÉRIQUE LATINE :** La présente garantie ne s'applique pas aux produits vendus en Amérique latine. Pour les produits vendus en Amérique latine, vérifiez les renseignements sur la garantie particulière au pays comprise dans l'emballage, appelez l'entreprise locale ou consultez le site Web pour les renseignements complets à propos de la garantie.

Importé par Black & Decker (U.S.) Inc.,  
701 E. Joppa Rd.  
Towson, MD 21286



**BlackandDecker.com**  
**(1 800 544-6986)**

**⚠️ ADVERTENCIA:** *Lea todas las advertencias de seguridad e instrucciones. El incumplimiento de las advertencias e instrucciones puede provocar descargas eléctricas, incendios o lesiones graves.*



**ADVERTENCIA:** *Para reducir el riesgo de lesiones, lea el manual de instrucciones.*

## Uso pretendido

Su BLACK+DECKER BDST3IN1CTFF ha sido diseñado para uso por el consumidor únicamente.

**NO** permita que niños estén en contacto con el carro. Se requiere supervisión cuando operadores sin experiencia operen este carro.

## Definiciones: Símbolos y Palabras de Alerta de Seguridad

Las siguientes definiciones describen el nivel de gravedad de cada palabra de advertencia. Lea el manual de la herramienta eléctrica y preste atención a estos símbolos.



**PELIGRO:** *Indica una situación de peligro inminente que, si no se evita, provocará la muerte o lesiones graves.*



**ADVERTENCIA:** *Indica una situación de peligro potencial que, si no se evita, podría provocar la muerte o lesiones graves.*



**ATENCIÓN:** *Indica una situación de peligro potencial que, si no se evita, posiblemente provocaría lesiones leves o moderadas.*



*(Utilizado sin palabras) indica un mensaje de seguridad relacionado.*

**AVISO:** *Se refiere a una práctica no relacionada a lesiones corporales que de no evitarse puede resultar en daños a la propiedad.*

## Información de seguridad adicional



**ADVERTENCIA:** *Nunca modifique el producto o ninguna parte de éste. Podría resultar en daño o lesiones personales.*



**ADVERTENCIA:** *Algún polvo contiene químicos conocidos por el Estado de California que causan cáncer, defectos de nacimiento u otros daños reproductivos. Algunos ejemplos de estos químicos son:*

- *compuestos en fertilizantes,*
- *compuestos en insecticidas, herbicidas y pesticidas,*
- *arsénico y cromo a partir de madera tratada químicamente.*

*Para reducir su exposición a estos químicos, use equipo de seguridad aprobado, tal como máscaras de polvo que estén diseñadas específicamente para filtrar partículas microscópicas.*



**ADVERTENCIA:** *El uso de este producto puede generar y/o dispersar polvo, que puede causar lesiones respiratorias serias y permanentes u otras lesiones. Siempre use protección respiratoria aprobada por*

*NIOSH/OSHA apropiada para la exposición de polvo. Dirija las partículas lejos de la cara y el cuerpo.*

- **Las ventilas de aire a menudo cubren las partes móviles y se deben evitar.** *La ropa suelta, joyería, o cabello largo podrían quedar atrapados en las partes móviles.*

## ENSAMBLE Y AJUSTES

### Extensión de la manija (Fig. A—C)

1. Jale la manija **1** del broche de manija **2**.
2. Presione el botón de manija **3** y jale sobre la manija **1** para extender.
3. Presione el botón de manija **3** y presione sobre la manija **1** para retraer.
4. Presione la manija **1** en el broche de manija **2** para guardar.

### Bloqueo de ruedas (Fig. D)

Hay seguros de rueda integrados **5** en las dos ruedas delanteras **6**. Estos pueden usarse para mantener el carro estacionario cuando sea necesario.

1. Gire el bloqueo de la rueda **5** en el sentido de las manecillas del reloj para activar el bloqueo.
2. Gire el bloqueo de la rueda **5** en sentido contrario a las manecillas del reloj para desactivar el bloqueo.

### Abertura del carro (Fig. E—D)

1. Deshaga las hebillas laterales **7** en ambos lados del carro.
2. Extienda el marco del carro **8** para abrirlo.
3. Presione el centro de la plataforma hacia abajo para abrir completamente el carro.
4. Presione el botón de manija **3** y extienda la manija **1**.
5. El carro ahora está listo para uso.

### Carro plegable (Fig. H—J)

**⚠️ PRECAUCIÓN:** *Asegúrese que la canasta de tela esté vacía antes de plegar el carro.*

**NOTA:** El carro se puede plegar con o sin la canasta de tela **4** instalada.

1. Sujete la manija central **10** de la canasta de tela **4** y levántela para plegar el carro.
2. Empuje la pared del marco posterior **17** y la pared del marco frontal **22** una hacia la otra para plegar el carro.
3. Conecte las hebillas laterales **7** para asegurar el carro cerrado.
4. Pliegue la manija **1**.
5. Empuje la manija **1** hacia arriba para enganchar el broche de la manija **2** para asegurarlo en su posición.


### Conversión de carro a carro de plataforma plana (Fig. K—P)

**⚠️ PRECAUCIÓN:** *Asegúrese que la canasta de tela esté vacía antes de convertir el carro.*

1. Comience con el carro abierto y listo para uso.
2. Separe la franja de lazo y gancho **11** y jale la canasta de tela **4** de las dos paredes laterales del marco **12**.

- Jale los lados de la canasta de tela restantes de la pared del marco delantero **22** y la pared del marco trasero **17**.
- Abra las hebillas del soporte del lado izquierdo y derecho **13**.
- Pliegue la canasta de tela **4** como se muestra en la Fig. N y asegúrela con la correa de lazo y gancho **14**.  
**NOTA:** Puede transportar la canasta de tela retirada **4** con las manijas sujetas **15**.
- Pliegue las dos paredes laterales del marco **12** hacia abajo y hacia el centro del carro hasta que se bloqueen en posición.
- El carro de plataforma plana ahora está listo para uso.

### Conversión de carro de plataforma plana a carretilla (Fig. P—U)

 **PRECAUCIÓN:** Asegúrese que las paredes laterales del marco estén completamente plegadas y asegure antes de convertir el carro.

- Comience con el carro de plataforma plana convertido y listo para uso.
- Gire las perillas **18** al icono de carretilla **19**.  
**NOTA:** Escuchará un clic audible cuando se asegure en su lugar.
- Gire el carro sobre la base de la carretilla como se muestra en la Fig. R.
- Gire la pared del marco delantero **22** hacia la manija **1**. Las ruedas delanteras **6** se deslizarán a lo largo de la guía de la rueda **23** como se muestra en la Fig. U. La pared del marco delantero **22** hará un clic audible cuando se bloquee en su posición.
- Retraiga la manija y dóblela en el broche de manija **2** para asegurar las ruedas delanteras **6** en su lugar.
- La carretilla ahora está lista para uso.  
**NOTA:** Hay un reposapiés integrado **16** ubicado entre las ruedas traseras para operación más fácil de la carretilla.

### Conversión de carretilla a carro de plataforma plana (Fig. U—X)


- Comience con la carretilla convertida y lista para uso.
- Gire las perillas **18** al icono de carro **20**.  
**NOTA:** Escuchará un clic audible cuando se asegure en su lugar.
- Gire la pared del marco delantero **22** a la posición de carro. La pared del marco delantero **22** hará un clic audible cuando se bloquee en posición.
- Levante la manija del broche de la manija **2**.
- Gire el carro de forma que se asiente en las cuatro ruedas como se muestra en la Fig. X.
- Presione el botón de manija **3** y jale sobre la manija **1** para extender la manija.
- El carro de plataforma plana ahora está listo para uso.

### Conversión de carro de plataforma plana a carro (Fig. Y—DD)

- Comience con el carro de plataforma plana convertido y listo para uso.


- Doble las dos paredes laterales del marco **12** hacia arriba hasta que se aseguren en posición.
- Coloque la canasta de tela doblada **4** en el centro del carro y desdóblela.  
**NOTA:** La canasta de tela **4** se puede instalar con los bolsillos en la pared del marco delantero **22** hacia la manija **1** o en la pared del marco trasero **17**.
- Sujete las hebillas del soporte lateral **7** a los soportes centrales **24**.  
**NOTA:** No podrá colapsar el carro por la manija de tela si estas hebillas no están sujetas.
- Coloque la canasta de tela **4** sobre las dos paredes laterales del marco **12** y asegúrela con las cintas de gancho y lazo **11**.
- Coloque la canasta de tela **4** sobre la pared del marco delantero y trasero **17**, asegurando un ajuste firme.
- El carro ahora está listo para uso.

### MANTENIMIENTO

 **ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de lesiones personales graves asegúrese que la ropa, cabello largo, dedos y otros objetos personales estén lejos de partes móviles antes de realizar cualquier ajuste o retirar/instalar conexiones y accesorios.


Su carro BLACK+DECKER ha sido diseñado para operar por un periodo prolongado de tiempo con un mínimo de mantenimiento. El funcionamiento continuo satisfactorio depende del cuidado adecuado y la limpieza regular.

### Limpieza

 **ADVERTENCIA:** Nunca use solventes u otros químicos fuertes para limpiar las partes no metálicas del carro. Estos químicos pueden debilitar los materiales plásticos usados en estas partes. Use una tela humedecida únicamente con agua y jabón suave. Nunca sumerja ninguna parte del producto en ningún líquido.

 **ADVERTENCIA:** No lave la canasta de tela en lavadora.

### Accesorios

 **ADVERTENCIA:** Ya que los accesorios, diferentes a los ofrecidos por BLACK+DECKER, no han sido probados con este producto, el uso de tales accesorios con esta herramienta podría ser peligroso. Para reducir el riesgo de lesiones, sólo se deben usar accesorios recomendados por BLACK+DECKER con este producto.

Los accesorios recomendados para uso con su herramienta están disponibles por un costo adicional a partir de su distribuidor local o centro de servicio autorizado. Si necesita asistencia para localizar cualquier accesorio, póngase en contacto con BLACK+DECKER llame al **1-800-544-6986**.



## Reparaciones



**ADVERTENCIA:** Para garantizar la **SEGURIDAD** y **CONFIABILIDAD** del producto, las reparaciones, mantenimiento y ajustes deben ser realizados por un centro de servicio BLACK+DECKER autorizado o un centro de servicio BLACK+DECKER autorizado. Siempre use partes de reemplazo idénticas.

Los accesorios recomendados para uso con su producto están disponibles por un costo adicional a partir de su distribuidor local o centro de servicio autorizado. Si necesita asistencia para localizar cualquier accesorio, por favor póngase en contacto con BLACK+DECKER llame al **1-800-544-6986**

## Registro en Línea

Gracias por su compra. Registre su producto ahora para:

- **SERVICIO EN GARANTÍA:** Si completa esta tarjeta, podrá obtener un servicio en garantía más eficiente, en caso de que exista un problema con su producto.
- **CONFIRMACIÓN DE PROPIEDAD:** En caso de una pérdida que cubra el seguro, como un incendio, una inundación o un robo, el registro de propiedad servirá como comprobante de compra.
- **PARA SU SEGURIDAD:** Si registra el producto, podremos comunicarnos con usted en el caso improbable que se deba enviar una notificación de seguridad conforme a la Federal Consumer Safety Act (Ley Federal de Seguridad de Productos para el Consumidor).
- Registro en línea en **[www.BlackandDecker.com/](http://www.BlackandDecker.com/)** NewOwner.

## GARANTÍA LIMITADA DE UN AÑO

Black & Decker (EUA) Inc. garantiza que este producto está libre de defectos en material o mano de obra por un periodo de un (1) año a partir de la fecha de compra, previendo que el producto se use en un ambiente doméstico. Esta garantía limitada no cubre fallas debidas a abuso, daño accidental o cuando se hayan realizado o intentado reparaciones por cualquier otra persona diferente a BLACK+DECKER y sus Centros de Servicio Autorizados. Un producto defectuoso que cumpla con las condiciones de la garantía establecidas en el presente se reemplazará o reparará sin cargo en cualquiera de dos maneras:

La primera, que resultará en intercambios únicamente, es devolver el producto al minorista en donde se compró (previendo que la tienda sea un minorista participante). Las devoluciones se deben realizar dentro del periodo de tiempo de la política de intercambios del minorista. Se puede requerir un comprobante de compra. Por favor revise con el minorista su política de devolución específica respecto a los límites de tiempo para devoluciones o intercambios. La segunda opción es llevar o enviar el producto (prepagado) a un Centro de Servicio propiedad o autorizado por BLACK+DECKER para reparación o reemplazo a opción de BLACK+DECKER. Se puede requerir un comprobante de compra. Los centros de servicio propiedad o autorizados por BLACK+DECKER se indican en línea en [www.blackanddecker.com](http://www.blackanddecker.com). Esta garantía no aplica a los accesorios. Esta garantía le da derechos legales específicos y puede tener otros derechos que varían de estado a estado o de una provincia a otra. Si tiene cualquier pregunta, póngase en contacto con el gerente de su Centro de Servicio BLACK+DECKER más cercano. Este producto no está diseñado para uso comercial, y de forma correspondiente, tal uso comercial de este producto anulará la garantía. Se renuncia a todas las demás garantías, expresas o implícitas, por medio del presente.

**AMÉRICA LATINA:** Esta garantía no aplica a productos vendidos en América Latina. Para productos vendidos en América Latina, revise la información de garantía del país específico contenida en el empaque, llame a la compañía local o consulte la página de Internet respecto a tal información.

Importado por Black & Decker (U.S.) Inc.,  
701 E. Joppa Rd.  
Towson, MD 21286







Black & Decker (U.S.) Inc. 701 East Joppa Road, Towson, MD 21286  
Copyright © 2022